

# ESISAPO

BOLETIM SEMANAL DO SISTEMA DE INFORMAÇÃO DE MERCADOS  
AGRÍCOLAS DA PROVÍNCIA DE NAMPULA

PUBLICAÇÃO DA DIRECÇÃO PROVINCIAL DA AGRICULTURA

TELEF. 213308; FAX 214177

E-MAIL: [dpadm@teledata.mz](mailto:dpadm@teledata.mz)

Edição No. 242

Nampula, 5 de Junho de 2007

## *Destaque da Semana*

### *Luta Contra a Pobreza*

#### *Zona Costeira sul*

#### *Aposta na Produção do Arroz*

Para o Simap-Sistema Provincial de Informação Sobre Mercados de Nampula, sabe que na campanha agrícola 2006/2007, o desafio foi lançado pela população da zona costeira sul que garante tirar vantagens das condições hídricas de que dispõe a região.

Camponeses da região apostam na produção do arroz para combate a fome.

As autoridades distritais da região, apostam no desenvolvimento de acções visando o relançamento da actividade agrícola, sobretudo a produção do arroz, valendo-se das enormes potencialidades hídricas de que dispõe a região. Zona costeira dispõe muitas áreas para o relançamento da cultura do arroz.

O Director de Agricultura de Angoche, falando a nossa reportagem explicou que a iniciativa arrancou na primeira época da actual safra, em que foram planificadas cerca de 9.153 ha e até aos finais do mês de Janeiro tinham sido realizados 8.250 ha, o que significa cerca de 90.1% da área planificada.

Mas adiante, disse que no seu distrito existe disponibilidade de terra e a sua preparação foi atempada.

A variedade usada foi a local e desde a campanha 2005/06, o sector da agricultura no distrito está introduzindo a variedade ITA 312. O sector da agricultura na região, tem estado a encorajar os camponeses a organizarem –se em associações para facilitar todo o tipo de apoio (assistência técnica), que vem sendo prestado pelos extensionistas afectos naqueles distritos da região costeira sul.

Os extensionistas têm a missão de dar assistência as associações registadas nos respectivos distritos.

Quando acontece está boa nova, o entusiasmo é enorme, os nossos técnicos e camponeses associados estão determinados em seguir as técnicas apropriados, na produção de arroz.

Para o Esisapo- este primeiro arranque foi já bastante encorajadora, na próxima safra com a semente da variedade ITA 312, os camponeses estarão determinados em duplicar as metas de cultivo. Na zona costeira sul tem a vantagem de ter sempre água disponível, contrariamente ao que acontece com outros produtores de arroz na província de Nampula, disse o Director de Agricultura a nossa fonte.

A azáfama é enorme no seio dos camponeses envolvidos na produção de arroz na região, tudo porque querem contribuir com o seu trabalho nas acções de combate a pobreza no nosso país.

### *Oportunidades de Mercados*

#### **Gani Comercial Lda está a Comprar Produtos da Nova Colheita**

Caro Produtor!  
Se tens feijão oloco da nova colheita e amendoim podes entregar a empresa Gani comercial nos seus sucursais espalhados na provincia de Nampula.  
Para além da compra destes produtos , esta empresa tem nos seus armazéns cerca de 55 toneladas de milho matuba para semente a venda.  
Os preços são negociáveis na cidade de Nampula e nos vários pontos da provincia de Nampula  
Contacte a Gani Comercial, Tel.2621420 sita Av. de Trabalho, Cidade de Nampula e nos distritos onde tem estabelecimentos comerciais.

#### **Caro Parceiro Comerciante, Produtor e extensionista**

Para nós, a sua informação é muito importante !

Venha partilhar connosco !

·  
Não hesitem! escrevam para o Esisapo, ou seja para Ikuru, Care, Clusa , Olipa ODES, ou

Facilidade de Desenvolvimento da Sociedade Civil para obter mais informações sobre o mercado de comercialização agrícola.

### **Casa Modi**

Compramos :  
Gergelim, Milho e Amendoim

Estamos na Av. de trabalho na cidade de Nampula

Preços a negociar !

#### **Associação de Produtores de Mogovolas Preparam-se Para Primeira Exportação de Mil Toneladas de Amendoim Para a Europa**

Produtores organizados em associações no posto administrativo de Nanhupo – Rio e Muatua vão entrar pela primeira vez na história, no mercado Europeu, com apoio da Clusa, uma organização não governamental, que opera na provincia de Nampula.

### **Parceiros leitores do Esisapo**

**O nosso boletim Semanal Esisapo**

**Está a voar para**

**Uma nova dimensão.**

**Naturalmente Provincial, Nacional e Internacional**

**Com maior destaque para Michigan State University E.U.A**

## **ANÁLISE DE PREÇOS**

### **Preços Domésticos ao Nível Retalhista**

#### **Evolução Sazonal dos Preços Reais Médios em Nampula**

**Grão do Milho Branco:** O preço real médio deste cereal baixou em Maio 2007, de 4,00Mts/kg para 2,57 Mts/kg, mas situou-se abaixo do observado na safra 2005/06 ( 6,00 Mts/kg).

**Feijão Nhemba:** O preço real médio deste produto baixou em Maio de 2007, de 17,00 Mts/kg para 5,00 Mts/kg, mas situou-se abaixo do observado no ano passado ( 20,00 Mts/kg ).

**Feijão Manteiga:** Tal como no mês de Abril de 2007, o preço real médio de feijão manteiga continuou a situar-se entre 25,00 Mts/kg e 40,00 Mts/kg, mas situou-se acima do observado no ano 2006, ( 30,00 Mts/kg). .

**Amendoim Pequeno:** O preço real médio deste produto manteve-se estável de Abril a Maio de 2007, nos 15,00 Mts/kg, mas situando-se acima do observado na safra passada ( 10,00 Mts/kg ).

**Amendoim Grande:** De Abril a Maio de 2007, o preço real médio deste produto subiu tendo superado o praticado no mês de Março e Abril de 2006.

**Arroz Corrente:** O preço real médio do arroz corrente continuou a subir de Abril a Maio 2007, atingindo 15,00 Mts/kg, mas situou-se acima do observado no ano 2006-14,00Mts/kg.

**Mandioca Seca:** Os preços deste produto praticados ao consumidor mantiveram-se estáveis na maioria dos mercados domésticos nos últimos dias de Maio 2007.

Este facto é resultado da regularidade da oferta deste produto nos diferentes mercados monitorados pelo Simap.

**Batata Reno:** Nos mercados monitorados pelo Simap, no distrito de Ribauè, está a venda batata reno adquirido na sede de Malema e Mutuali, mesmo distrito.

#### **Produtos Processados na Indústria**

Os produtos processados na indústria designadamente o açúcar castanho nacional e óleo avulso nacional tem sido os que registam estabilidade de preços por longos períodos.

**O custo de transporte** pago pelos comerciantes ao transportarem produtos agrícolas dos locais de produção ( Mecubúri-mandioca seca e Alto- Molocuè- grão de milho branco) até a cidade de Nampula, foi de 40,00 e 50,00 meticais cada saco de 70 quilogramas, respectivamente.

#### **Mercado Grossista da Gorongosa**

Na presente semana, deu entrada neste mercado de destino cerca de 15 toneladas de grão de milho branco de produção nacional e 9 toneladas de mandioca seca proveniente de Alto Molocuè e Mecubùri, província da Zambézia e Nampula respectivamente.

A mandioca seca adquirida no distrito de Mecubúri, custou 75,00 Mts cada saco de 70 kg, enquanto que o feijão manteiga teve duas fontes, Malema província de Nampula e Lichinga província de Niassa.

***Tabela de Preços*****Tabela 1. Preços de Milho em Mercados Retalhistas Informais de Moçambique**

Local	Unidade de Medida	Preços da Unidade		
		MT	Preço em (MT/Kg)	Variação
Nampula	Lata de 20 litros	60,00	3,43	0
Tete	Lata de 20 litros	60,00	3,43	0
Lichinga	Lata de 20 litros	50,00	2,86	0
Mocuba	Lata de 20 litros	50,00	2,86	0
Chócuè	Lata de 20 litros	120,00	6,86	0

Fonte: Quente-Quente, SIMA

Data da Informação: Semana de 30 Maio 2007

b) Sem informação

**Tabela 2. Custo de Transporte de Produtos Agrícolas Via Terrestre**

Percurso		Custo de Transporte (Mt/saco)		
Produto	De	PARA	Valor do Saco	Tipo de Saco
Amendoim	Nampula	Maputo	150,00	50
Feijão manteiga	Angónia	Maxixe	140,00	60
Milho	Ribauè	Nampula	80,00	50
Amendoim	Nampula	Maxixe	160,00	50
Mandioca seca	Ribauè	Nampula	25,00	50
Milho	Ato Molocuè	Nampula	130,00	70

Data da Informação: 4 de Junho de 2007

b) Sem informação

**Tabela 3. Preços ao Consumidor nos Mercados Municipais e/ou Informais nas Sedes Distritais (Mt/Kg)**

Produto	Cid de Nampula		Murrupula		Ribauè	
	Semana Anterior	Semana Recente	Semana Anterior	Semana Recente	Semana Anterior	Semana Recente
Grão de milho♣	60,00	60,00	50,00	50,00	50,00	15,00
(KG)	3,43	3,43	2,86	2,86	2,86	1,50
Mandioca seca♣	30,00	75,00	35,00	25,00	20,00	20,00
(KG)	3,43	4,29	2,75	3,33	2,00	2,00
Far. de milho c/farelo	7,69	5,77	10,00	12,00	15,00	13,68
Feijão cute	17,09	12,68	5,33	5,71	5,14	4,38
Feijão boer	12,31	9,64	4,76	b)	b)	b)
Feijão manteiga	30,77	24,09	35,00	30,00	25,00	25,00
Arroz corrente	13,50	15,06	13,00	13,00	15,00	15,00
Açúcar castanho nac	20,00	20,29	17,50	20,00	20,00	20,00
Óleo nacional avulso	30,00	23,16	33,33	30,00	33,33	30,00
Óleo Importado	33,33	33,33	30,00	25,00	25,00	30,00
Amendoim pequeno	15,38	15,64	13,00	15,00	13,00	15,00
Amendoim grande	12,31	b)	13,00	13,00	b)	13,68
Peixe nicuci ♦	28,40	20,65	10,00	10,00	b)	3,00
Enxada ♠	50,00	50,00	50,00	50,00	50,00	50,00
Catana ♠	40,00	40,00	50,00	50,00	50,00	50,00

Data da Informação: Semana 28 de Maio de 2007

b) Sem Informação

(Continuação)

**Tabela 3. Preços ao Consumidor nos Mercados Municipais e/ou Informais nas Sedes Distritais (Mt/Kg)**

Produto	Nacarôa		Mogovolas		Monapo		Nacala-Porto		Meconta	
	Semana Anterior	Semana Recente	Semana Anterior	Semana Recente	Semana Anterior	Semana Recente	Semana Anterior	Semana Recente	Semana Anterior	Semana Recente
Grão de milho♣	60,00	60,00	5500	55,00	60,00	55,00	70,00	65,00	60,00	60,00
(Kg)	3,43	3,43	3,14	3,14	3,43	3,14	4,00	3,71	3,43	3,43
Mandioca seca♣	30,00	30,00	b)	b)	15,00	20,00	b)	100,00	35,00	35,00
(Kg)	3,46	3,46	b)	b)	3,19	2,00	b)	6,94	3,00	3,00
Far. de milho c/farelo	8,00	10,00	12,00	12,50	10,00	12,00	8,75	9,94	7,50	8,50
Feijão cute	9,00	10,00	14,00	14,00	6,00	5,00	9,50	8,74	7,00	7,50
Feijão boer	10,00	11,00	b)	b)	b)	b)	b)	b)	b)	b)
Feijão manteiga	35,00	25,00	40,00	35,00	25,00	30,00	30,00	32,48	30,00	25,00
Arroz corrente	11,00	12,00	11,92	13,92	13,00	15,00	9,96	12,37	13,00	13,00
Açúcar castanho nac	22,00	20,00	19,00	20,00	20,00	20,00	19,50	20,00	20,00	18,50
Óleo nacional avulso	33,33	30,00	35,00	35,00	33,33	30,33	30,00	25,00	30,00	30,00
Óleo Importado	33,33	35,00	b)	b)	22,00	27,00	35,00	35,00	35,00	30,00
Amendoim pequeno	15,00	15,00	15,21	16,00	20,00	15,00	22,00	11,16	14,00	15,00
Amendoim grande	12,00	12,00	b)	b)	16,00	13,00	b)	b)	12,00	13,00
Peixe nicuci ♦	3,00	3,00	b)	b)	3,00	3,00	b)	b)	10,00	10,00
Enxada ♠	50,00	50,00	50,00	50,00	50,00	50,00	b)	b)	50,00	50,00
Catana ♠	45,00	45,00	45,00	45,00	50,00	50,00	b)	b)	40,00	40,00

Data da Informação: Semana 21 de Maio de 2007

a) Nesta semana o distrito não enviou a informação do mercado

b) Sem informação

♣ O grão de milho e mandioca seca é vendido em latas de 20 litros

♦ O Peixe papahi e Nicuci é sempre vendido em Montinho

♠ Preço por unidade.